



# Lucky & Marinne

juni 2019

Beste allemaal,

*Opnieuw een heel hartelijke groet vanuit Jos, Nigeria.*

*In Nigeria is het een goede gewoonte om gasten te ontvangen voor een maaltijd of verblijf. Zodra mensen op je stoep verschijnen, bied je iets van eten of drinken aan. Het maakt niet zoveel uit of het nu een maaltijd, fruit of wat drinken is, mensen voelen zich welkom. In de afgelopen maanden hebben we veel gasten ontvangen die kwamen om te eten, of een paar dagen (of soms langer) bij ons logeerden. Sommigen zijn medezendingen die al 10-20 jaar in Nigeria zijn en anderen komen voor het eerst, voor hen is alles nieuw. Het is een mix van culturen, een Nederlander, verschillende Amerikanen en natuurlijk Nigerianen. En onder hen ook weer een mix van vrienden, familie, mensen die nu en dan in en om het huis werken, collega's etc. Sommigen hebben even tijdelijk onderdak nodig, een luisterend oor, een maaltijd, een welkom in een nieuw land, gezelligheid en noem maar op. In een land als Nigeria is het een van de zegeningen om te leven in een community en op elkaar aangewezen te zijn als juist andere zaken als onveiligheid, ongeregeldheden, onzekerheden en corruptie dagelijks aan de orde zijn. We zoeken naar een balans in het helpen en investeren in de levens die op ons pad komen. Paulus zegt in Romeinen 12 o.a., 'Wees deelgenoot in de noden van de heiligen. Leg toe op de gastvrijheid.' Daar zit wel iets in van: Maak er werk van, doe er moeite voor... En: vaak mogen we zelf gasten zijn en deze Bijbelse zegen ontvangen!*



## Ons werk en gastvrijheid

Het ontvangen van gasten gebeurt niet alleen privé. Op het kantoor ontvangen we vaak vertaalteams. Lucky werkt dan bijvoorbeeld met hen aan praktische administratieve zaken, maar hij neemt ook tijd voor hen. Zo heeft hij bijvoorbeeld met de vertalers van het Waci-team de lunch gebruikt en gaat het gesprek over hun families, wat hen bezig houdt en hoe het vertaalwerk vordert. Marinne zit ook regelmatig met hen om tafel om lees- en schrijfmethoden te ontwikkelen. Of om andere vragen te beantwoorden o.a. over hoe ze in de dorpen alfabetiseringsactiviteiten vorm kunnen geven. We ontvangen ook regelmatig bezoekers op kantoor. Sommigen zijn geïnteresseerd in het werk dat we doen, anderen doen mee aan een workshop/training die wordt aangeboden. Lucky heeft meegedaan aan een interpersoonlijkheidstraining waar vele anderen van buitenaf ook in participeerden. In de training wordt vanuit Bijbels perspectief gewerkt aan persoonlijke vaardigheden. Thema's als omgaan met conflicten, communicatie, rouwverwerking en werk versus rust nemen kwamen aan de orde. De trainers waren o.a. Jerry en Julie Faruk, een prachtig Nigeriaans echtpaar dat gespecialiseerd is in het toerusten van zendingen. Eerder hebben zij met ons de huwelijksvoorbereiding gedaan.

Marinne & Lucky Simon • P.O. Box 953 • Jos, Plateau State, Nigeria

Marinne: +234 8186208662 • Lucky: +234 803 6838293 • [marinne\\_simon@sil.org](mailto:marinne_simon@sil.org) • [lucky\\_simon@sil.org](mailto:lucky_simon@sil.org)



Marinne kreeg tijdens een van haar lessen aan de Theological College of Northern Nigeria bezoek. De directeur van SIL Nigeria, Tom Crabtree, wilde haar lessen een keer observeren in haar BA4/PGD klas. De les ging over het gebruik van de moedertaal in het basisonderwijs en hoe kinderen daardoor veel beter academisch presteren, omdat ze leren in een taal die ze kennen! De directeur was erg enthousiast en toen de les voorbij was, stuurde hij haar een appje met foto's en de opmerking: 'Best teacher ever'.

Lucky reist regelmatig om bij de vertaalteams op bezoek te gaan. Kort geleden was hij aanwezig bij een kerkdienst in een Ashe-dorp waar ze voor het eerst een kerkdienst hielden in hun eigen taal! Normaal is de dienst in het Hausa maar nu konden ze proeven hoe het Woord van God in hun eigen taal klinkt! De aandacht was groot en een van de reacties was: 'Dit maakt het van onszelf!'

### Familie nieuws

Het is heel erg jammer maar we kunnen de crèche op het kantoor niet draaiende houden. Met het aantal kinderen dat we hebben, krijgen we de kosten voor de salarissen er niet uit en het kantoor heeft de ruimte die we gebruiken op korte termijn zelf nodig. De crèche stopt eind juni. Voor de maand juli hebben we een van de crèchewerkers bereid gevonden om thuis met Sam bezig te zijn tijdens de dagen dat Marinne werkt. Na ons bezoek aan Nederland hopen we een andere crèche of oplossing te vinden voor hem en de nieuwe baby. Bid mee dat we een passende plek vinden in een Nigeriaanse of internationale crèche zodat we met 'peace in our hearts' naar ons werk kunnen gaan.

Onze plannen voor de zomer hebben alles te maken met de baby die we verwachten. De bevalling zal deze keer in Nederland plaatsvinden en we zijn heel erg dankbaar voor de gastvrijheid van onze ouders, zodat we in Ede kunnen verblijven. Dit is erg praktisch en geeft ons de gelegenheid om deze speciale tijd samen door te brengen. We hebben vluchten geboekt voor eind juli en hopen een maand na de geboorte te vertrekken. Lucky kan een gedeelte van de tijd op afstand werken en vakantie opnemen. We hebben opnieuw een visumaanvraag gedaan. Wilt u meebidden voor de toezegging van het visum voor Lucky!

Zodra de baby geboren is hopen we u te uit te nodigen voor een bezoek. We zullen te zijner tijd daar een uitnodiging voor sturen. Bid mee voor de laatste paar maanden van de zwangerschap en voor D.V. een goede en veilige bevalling.

Hartelijk dank opnieuw voor uw persoonlijke gebed, emails en giften!

In Hem, Lucky & Marinne en Samuel Simon



### THUISFRONTCOMMISSIE

**Secretariaat:** Hans Dingemans  
Rijnweg 327, 2681 SM Monster

**Voorzitter:** Dirk Vergunst

**Financiën:** Hanny Roeleveld

**PR:** Mirjam van der Eijk-Weststrate

**Overige leden:**

Marieke Dingemans-Louws  
Geurtje Fahner-Vos  
Ina Vergunst-Moens  
Janneke Gerritsen

### GIFTEN

**Gift overmaken?**  
Dat kan op het  
rekeningnummer:

**NL48 RABO 0378 307436**  
t.n.v. Wycliffe Com.  
**Weststrate**

**NIEUWSBRIEF**  
Wijzigingen doorgeven  
of nieuwsbrief aanvragen?  
Mail naar:  
[secretariaat@marinne.nl](mailto:secretariaat@marinne.nl)

